

مؤشر

# ترجمات





## المونيتور: دولة فلسطينية قد تكون ثمن التطبيع السعودي مع إسرائيل بعد انتهاء الحرب

( إقليمي ودولي . المونيتور )

قد تكون إقامة دولة فلسطينية مرة أخرى ثمنًا لتطبيع المملكة العربية السعودية مع إسرائيل، وهو طرح كان موجودًا قبل هجوم 7 أكتوبر لكنه أضحى أكثر إلحاحًا الآن، وفق ما يخلص تقرير لموقع المونيتور.

## هآرتس: إسرائيل باتت عالقة في حربها

( إقليمي ودولي . هآرتس )

رغم أن نقطة البداية، 7 أكتوبر، لا تعني أنها ليست سببًا وجيهًا للحن واليأس، لكن الوضع الحالي، بعد أكثر من شهرين من المذبحة الرهيبة، أصبح مشكلة. فأينما وليت وجهك في إسرائيل، عادة ما تجد أن إسرائيل أصبحت عالقة - مع احتمال حدوث مزيد من التدهور، وفق ما يخلص مقال لصحيفة هآرتس.

## ميمري: صدمة وفزع... معارضون مصريون يناشدون أردوغان الإفراج عن الناشطة غادة نجيب

( إقليمي ودولي . معهد بحوث إعلام الشرق الأوسط (ميمري) )

بعد صدمة وفزع من اعتقال غادة نجيب، أثارت الخطوة التركية ردود فعل تباينت بين مناشدات من شخصيات موالية لأردوغان من المعارضة المصرية، بما في ذلك من جماعة الإخوان، تطالبه بإطلاق سراحها، وسخرية من معارضي أردوغان الذين سخروا من ثقة الإسلاميين والمعارضين المتصورة في أردوغان، وفق ما يخلص تقرير لمعهد بحوث إعلام الشرق الأوسط (ميمري).

## بلومبرج: السد الإثيوبي يُغضب مصر والبنك الأفريقي للتنمية يسحب موظفيه من أديس أبابا

( إقليمي ودولي . بلومبيرغ )

يضيف رئيس الوزراء الإثيوبي إلى نزاعاته المحلية والإقليمية نزاعاً قديماً جديداً مع مصر بشأن سد النهضة مع فشل مفاوضات الجولة الرابعة حول السد، في وقت تؤكد فيه القاهرة الغاضبة من الموقف الإثيوبي على حقها في الدفاع عن إمدادات المياه الحيوية لشعبها، وفق ما يخلص تقرير لوكالة بلومبرج.

## شينخوا: مصر تواصل العمل وسيطاً في حل الأزمات والصراعات في عام 2023 على الرغم من التحديات الاقتصادية

( إقليمي ودولي . شينخوا )

على الرغم من التحديات الاقتصادية المتعددة التي واجهتها مصر في عام 2023، تواصل القاهرة لعب دور نشط في صنع السلام من خلال الحفاظ على الأمن والاستقرار في الشرق الأوسط، وفق ما يخلص تقرير نشرته وكالة شينخوا.

## جيروزاليم بوست: كنيس يهودي تاريخي يخلق توتراً بين الجالية اليهودية في مصر وحكومتهم

( ترجمات . جيروزاليم بوست )

اكتشفت جنيزة كنيس بن عذرا في القاهرة - مجموعة من الوثائق والنصوص المقدسة - أثناء الحفريات في مقبرة يهودية بالقاهرة. وصادرت وزارة الآثار محتوياتها على الرغم من احتجاجات الجالية اليهودية، وفق ما يخلص تقرير لصحيفة جيروزاليم بوست.

## جبان تايمز: مياه «بطعم السكر».. سكان غزة العطشى يشيدون بمذاق المياه من مصر

( إقليمي ودولي . صحيفة جبان تايمز )

امتدح سكان غزة الذين يفتقرون إلى المياه الصالحة للشرب المياه التي تأتي من ثلاثة مصانع بنتها الإمارات على الجانب المصري من الحدود وبدأ ضخها في منطقة رفح يوم الثلاثاء الماضي، وذلك في إطار محاولة للتخفيف من أحد أكبر التحديات الإنسانية في قطاع غزة، وفق ما يخلص تقرير لصحيفة جبان تايمز.

---

## تايمز أوف إسرائيل: ننتياهو سعى للضغط الأمريكي على مصر لاستيعاب لاجئي غزة، ورُفض طلبه

( إقليمي ودولي . تايمز أوف إسرائيل )

سعى رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين نتنياهو منذ بداية الحرب لحمل واشنطن على الضغط على مصر لقبول النازحين من سكان غزة في سيناء وهو طلب رُفض، بحسب ما نقلت صحيفة تايمز أوف إسرائيل عن تقارير نفاها مسؤولون إسرائيليون.

---

## ذا هيل: بعد فشل استراتيجيته.. يتعين على نتنياهو إعادة النظر في أولوياته وإعادة الرهائن إلى الوطن

( إقليمي ودولي . ذا هيل )

يمكن القول إن إسرائيل لا يمكنها القضاء على حماس إذا استمر الفلسطينيون في الشعور بأنه ليس لديهم احتمال أن تكون لديهم دولتهم الخاصة. ومهما تكن حملة القصف الإسرائيلية المكثفة والعمليات البرية، فإنها لن تسحق الشعب الفلسطيني، ويجب على إسرائيل إعادة النظر في أولوياتها، وفق ما يخلص مقال نشره موقع ذا هيل.

---